Forpasis Adem JakupoviÄ‡

Aldonita de Josip Pleadin
21/01/2013

La 19-an de januaro 2013, forpasis ADEM JAKUPOVIÄ†, diplomita elektroteknika inÄ•eniero, tradukisto kaj verkisto, la filo de geesperantistoj Mehmed kaj Evica JakupoviÄ‡ (iama gravaj aktivuloj en Rijeka). Li naskiÄ•is la 21-an deÂ novembro 1944 en Zemun, finstudis la Elektroteknikan fakultaton en Beogrado (1970) kaj laboris en â€œDunav-osiguranjeâ€•, kiel specialisto pr komputiloj dum pli ol 30 jaroj. Li tradukis Ä‰irkaÅ- 20 prikomputilajn librojn el la angla, germana kaj itala lingvoj en la serban. AÅ-toro aÅ- kunaÅ-toro de 11 komputilaj libroj.

Li parolis la anglan, germanan, italan kaj Esperanton, kaj pasive konis la hispanan. EsperantistiÄ•is en 1957, trapasis ekzamenojn A (1958), B (1963), C (1965) kaj estis membro de Esperanto-societo Zemun, Ä•ia komtiatano kaj prezidanto. Membro kaj komitatano de Esperanto-societo â€œRadomri KlajiÄ‡â€• en Beogrado, membro de la LKK de UK en Beogrado (1973), membro de Esperanto-instituto de Serbia Esperanto-Ligo. Li estis teknika redaktoro de la â€œAntologio de serba poezio 1200-2000â€•. Partopreninto de Esperanto-laborbrigado en 1959 en MaloÅ¡iÅ¡te apud NiÅ¡.

Laste li estis prezidanto de la reformita Serbia Esperanto-Ligo kaj unu el la plej gravaj membroj de la novefondita Esperanto-societo â€œNova Sentoâ€• en Beogrado, unu el la membroj klopodantaj akiri propran ejon por esperantistoj en Beogrado. Kroataj esperantistoj renkontis lin en la landaj Esperanto-kongresoj en Bjelovar, kaj laste pasintjare en Koprivnica.

Li estis silentema homo, sed tamen multon faranta. Multaj kroatoj ne scias, ke li estis la Ä‰efa meritito en la malkovro de la nepino de kroata Esperanto-pioniro Fran Kolar. Dokumenta Esperanto-Centro en Ä•urÄ‘evac perdis valoran kunlaboranton kiu ofte akiradis tre gravajn informojn. Por serbia Esperanto-movado lia forpaso estas netakseble grava perdo, Ä‰ar li apartenis al grupo de plej kapablaj nuntempaj aktivuloj en Serbio.